



EUROPA-PARLAMENTET

2009 - 2014

Økonomi- og Valutaudvalget

2011/0276(COD)

25.4.2012

ÆNDRINGSFORSLAG 17 - 49

Udkast til udtalelse
Nikolaos Chountis
(PE486.023v01-00)

om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om fælles bestemmelser for Den Europæiske Fond for Regionaludvikling, Den Europæiske Socialfond, Samhørighedsfonden, Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne og Den Europæiske Hav- og Fiskerifond, som er omfattet af den fælles strategiske ramme, om generelle bestemmelser for Den Europæiske Fond for Regionaludvikling, Den Europæiske Socialfond og Samhørighedsfonden og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 1083/2006

Forslag til forordning
(COM(2011)0615 – C7-0335/2011 – 2011/0276(COD))

AM\900123DA.doc

PE487.925v01-00

DA

Forenet i mangfoldighed

DA

AM_Com_LegOpinion

DA

Ændringsforslag 17
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 3 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

(3a) Den økonomiske og finansielle krise har i alvorlig grad påvirket medlemsstaterne og deres borgere og haft stor indvirkning på alle EU's regioner. Mange medlemsstater er blevet berørt af den økonomiske lavkonjunktur og af en forværring af de sociale forhold, samtidig med at arbejdsløsheden har nået et rekordhøjt niveau. Dette har ført til nye uligheder i vækst mellem regionerne og til en forværring af de eksisterende uligheder. I dette perspektiv opfylder samhørighedspolitikken et særlig vigtigt formål, nemlig at yde et afgørende bidrag til at stimulere økonomien, fremme bæredygtig, intelligent og inklusiv vækst og til at reducere de sociale uligheder. I betragtning af at krisen har lagt et øget pres på de nationale, offentlige finansieringsmidler og begrænset den private sektors udlånskapacitet, vil FSR-midler kunne tilvejebringe de ressourcer, der er absolut nødvendige for at afhjælpe konsekvenserne af krisen. Derfor er det nødvendigt at indføje øget fleksibilitet i de samhørighedspolitiske foranstaltninger for at maksimere og optimere anvendelsen af FSR-fondene.

Or. en

Ændringsforslag 18
Elisa Ferreira

Forslag til forordning
Betragtning 3 a (ny)

(3a) Den økonomiske og finansielle krise har i alvorlig grad påvirket medlemsstaterne og deres borgere og haft stor indvirkning på alle EU's regioner. Mange medlemsstater er blevet berørt af den økonomiske lavkonjunktur og af en forværring af de sociale forhold, samtidig med at arbejdsløsheden har nået et rekordhøjt niveau. Dette har ført til nye uligheder i vækst mellem regionerne og til en forværring af de eksisterende uligheder. I dette perspektiv opfylder samhørighedspolitikken et særlig vigtigt formål, nemlig at yde et afgørende bidrag til at stimulere økonomien, fremme bæredygtig, intelligent og inklusiv vækst og til at reducere de sociale og geografiske uligheder. I betragtning af den nuværende krise har lagt et øget pres på de nationale, offentlige finansieringsmidler og begrænset den private sektors udlånskapacitet, vil midler fra den fælles strategiske ramme kunne tilvejebringe de ressourcer, der er absolut nødvendige for at afhjælpe konsekvenserne af krisen. Således er det nødvendigt at indføje øget fleksibilitet i de samhørighedspolitiske foranstaltninger for at maksimere og optimere anvendelsen af FSR-fondene.

Or. en

Ændringsforslag 19
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 3 b (ny)

(3b) Samhørighedspolitikken blev udformet med det formål at sikre

afbalanceret og harmonisk vækst i medlemsstaterne og ikke som et supplement til EU's makroøkonomiske politikker. Samhørighedspolitikken bør støtte alternative væksttiltag, der sigter mod reel konvergens og bæredygtig vækst. De foranstaltninger, der træffes i denne forbindelse, bør være fremmende for solidariteten, for jobskabelse og varig beskæftigelse, offentlige tjenesteydelser af høj kvalitet, miljømæssig retssikkerhed, nedbringelse af arbejdsløsheden og for social eksklusion.

Or. en

Ændringsforslag 20
Roberts Zile

Forslag til forordning
Betragtning 19

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

(19) En tættere forbindelse mellem samhørighedspolitikken og Unionens økonomiske styring vil sikre, at effektiviteten af FSR-fondenes udgifter understøttes af forsvarlige økonomiske politikker, og at FSR-fondene om nødvendigt kan omdirigeres for at tackle de økonomiske problemer, et land står over for. Denne proces skal foregå gradvis: først med ændringer af partnerskabsaftalen og af programmerne for at imødekomme Rådets henstillinger om at rette op på makroøkonomiske ubalancer og sociale og økonomiske problemer. Hvis en medlemsstat på trods af en forstærket anvendelse af FSR-fondene ikke træffer effektive foranstaltninger som led i den økonomiske styringsproces, bør Kommissionen have beføjelse til at suspendere alle eller dele af betalingerne og forpligtelserne. Afgørelser om

udgår

suspensioner bør være i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet og være effektive under hensyntagen til de enkelte programmets virkninger med hensyn til at rette op på den pågældende medlemsstats økonomiske og sociale situation og tidligere ændringer af partnerskabsaftalen. Når Kommissionen træffer afgørelse om suspension, bør den samtidig overholde princippet om ligebehandling mellem medlemsstaterne og navnlig tage hensyn til suspensionens virkninger for den pågældende medlemsstats økonomi. Suspensionerne bør ophæves, og der bør atter stilles fondsmidler til rådighed for den pågældende medlemsstat, så snart medlemsstaten træffer de fornødne foranstaltninger.

Or. en

Begrundelse

Der skal ikke knyttes nogen forbindelse mellem samhørighedspolitik og medlemsstaternes økonomiske styring. En suspension fra Kommissionens side af alle eller en del af betalingerne og forpligtelserne vil kun virke forværende på den makroøkonomiske situation i medlemsstaterne.

Ændringsforslag 21 Herbert Dorfmann

Forslag til forordning Betragtning 19

Kommissionens forslag

(19) En tættere forbindelse mellem samhørighedspolitikken og Unionens økonomiske styring vil sikre, at effektiviteten af FSR-fondenes udgifter understøttes af forsvarlige økonomiske politikker, og at FSR-fondene om nødvendigt kan omdirigeres for at tackle de økonomiske problemer, et land står over for. Denne proces skal foregå gradvis: først

Ændringsforslag

(19) En tættere forbindelse mellem samhørighedspolitikken og Unionens økonomiske styring vil sikre, at effektiviteten af FSR-fondenes udgifter understøttes af forsvarlige økonomiske politikker, og at FSR-fondene om nødvendigt kan omdirigeres for at tackle de økonomiske problemer, et land står over for. **Konditionalitetsbestemmelser afledt af**

med ændringer af partnerskabsaftalen og af programmerne for at imødekomme Rådets henstillinger om at rette op på makroøkonomiske ubalancer og sociale og økonomiske problemer. **Hvis en medlemsstat på trods af en forstærket anvendelse af FSR-fondene ikke træffer effektive foranstaltninger som led i den økonomiske styringsproces, bør Kommissionen have beføjelse til at suspendere alle eller dele af betalingerne og forpligtelserne. Afgørelser om suspensioner bør være i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet og være effektive under hensyntagen til de enkelte programmers virkninger med hensyn til at rette op på den pågældende medlemsstats økonomiske og sociale situation og tidligere ændringer af partnerskabsaftalen. Når Kommissionen træffer afgørelse om suspension, bør den samtidig overholde princippet om ligebehandling mellem medlemsstaterne og navnlig tage hensyn til suspensionens virkninger for den pågældende medlemsstats økonomi. Suspensionerne bør ophæves, og der bør atter stilles fondsmidler til rådighed for den pågældende medlemsstat, så snart medlemsstaten træffer de fornødne foranstaltninger.**

vækst- og stabilitetspagten bør gælde for samhörighedsfonden, for så vidt angår opfyldelse af betingelserne for den økonomiske styring. Denne proces skal foregå gradvis: først med ændringer af partnerskabsaftalen og af programmerne for at imødekomme Rådets henstillinger om at rette op på makroøkonomiske ubalancer og sociale og økonomiske problemer.

Or. en

Ændringsforslag 22
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 19 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

(19a) Samhörighedspolitikken bør hverken være forbundet med stabilitets- og vækstpagten eller den økonomiske styringspakke, således at den bliver mere

striks. De underliggende forudsætninger er klart forskellige og deres mål diametralt modsatte. Formålet med samhørighedspolitikken bør ikke være at indføre strikse makroøkonomiske eller finansielle betingelser, der nødvendiggør kriseforanstaltninger eller afstraffelse af medlemsstaterne. Tværtimod er samhørighedspolitikken udformet med henblik på at reducere og råde bod på uligheder og problemer, der opstår som følge af gennemførelsen af markedsøkonomiske principper i EU's regioner, og dermed bistå med at reducere disse uligheder omkring væksten i medlemsstaterne og på at fremme økonomisk og social samhørighed med det formål at opnå konkret konvergens.

Or. en

Ændringsforslag 23 **Mojca Kleva**

Forslag til forordning **Betragtning 22**

Kommissionens forslag

(22) Finansielle instrumenter bliver mere og mere vigtige på grund af deres multiplikatoreffekt for FSR-fondene og deres evne til at kombinere forskellige former for offentlige og private midler til at støtte almene samfundspolitiske mål, og **fordi** revolverende former for **finansiering gør støtten mere bæredygtig på længere sigt.**

Ændringsforslag

(22) Finansielle instrumenter bliver mere og mere vigtige på grund af deres multiplikatoreffekt for FSR-fondene og deres evne til at kombinere forskellige former for offentlige og private midler til at støtte almene samfundspolitiske mål, **fostre offentlig-private partnerskaber, åbne op for alternative finansieringskilder og garantere betydelige, revolverende finansielle** former for **strategisk investering, der støtter langsigtede, bæredygtige investeringer og højnelse af EU's vækstpotentiale.**

Or. en

Ændringsforslag 24
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 23

Kommissionens forslag

(23) De finansielle instrumenter, der understøttes af FSR-fondene, bør anvendes til at **imødekomme** specifikke markedsmæssige behov på en omkostningseffektiv måde i overensstemmelse med målsætningerne i programmerne, og **de** bør ikke fortrænge privat finansiering. Beslutningen om at finansiere støtteforanstaltninger gennem finansielle instrumenter bør derfor træffes på grundlag af en forudgående **analyse**.

Ændringsforslag

(23) De finansielle instrumenter, der understøttes af FSR-fondene, bør anvendes til at **indkredse og håndtere markedssvigt eller ikke-optimale investeringssituationer og dermed imødegå** specifikke markedsmæssige behov på en omkostningseffektiv måde i overensstemmelse med målsætningerne i programmerne, og **sådanne instrumenter** bør ikke fortrænge privat finansiering. Beslutningen om at finansiere støtteforanstaltninger gennem finansielle instrumenter bør derfor træffes på grundlag af en forudgående **vurdering, der bør imødekomme det lokale og regionale behov og potentiale direkte, indkredse eventuel deltagelse af den private sektor, vurdere merværdien fra det pågældende finansielle instrument og dermed sikre skabelsen af fleksibel og effektiv håndtering af de udfordringer, som EU's regioner står over for**.

Or. en

Ændringsforslag 25
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 27

Kommissionens forslag

(27) Det er nødvendigt at fastsætte særlige regler om, hvilke beløb der kan accepteres som støtteberettigede udgifter ved afslutningen, for at sikre, at de beløb, herunder forvaltningsomkostninger og -

Ændringsforslag

(27) Det er nødvendigt at fastsætte særlige regler om, hvilke beløb der kan accepteres som støtteberettigede udgifter ved afslutningen, for at sikre, at de beløb, herunder forvaltningsomkostninger og -

gebyrer, som betales af FSR-fondene til finansielle instrumenter, rent faktisk anvendes til investeringer og betalinger til endelige modtagere. Det er også nødvendigt at fastsætte særlige regler om genanvendelse af midler, der kan henføres til støtte fra FSR-fondene, herunder anvendelse af resterende midler efter programmernes afslutning.

gebyrer, som betales af FSR-fondene til finansielle instrumenter, rent faktisk anvendes til investeringer og betalinger til endelige modtagere. Det er også nødvendigt at fastsætte særlige regler om genanvendelse af midler, der kan henføres til støtte fra FSR-fondene, herunder anvendelse af resterende midler efter programmernes afslutning. ***Der bør opstilles detaljerede rapporteringsbestemmelser gældende for forvaltningsmyndighederne, medlemsstaterne og Kommissionen, som årligt bør sammenkøre rapporteringsoplysninger vedrørende anvendelsen og virkningen af finansielle instrumenter på tværs af forskellige FSR-fonde, tematiske mål og medlemsstater.***

Or. en

Ændringsforslag 26 **Mojca Kleva**

Forslag til forordning **Betragtning 31**

Kommissionens forslag

(31) For at Kommissionen kan overvåge fremskridt med hensyn til at nå EU-målene, bør medlemsstaterne indgive statusrapporter om gennemførelsen af deres partnerskabsaftaler. I 2017 og 2019 udarbejder Kommissionen en strategisk statusrapport på grundlag af sådanne rapporter.

Ændringsforslag

(31) For at Kommissionen kan overvåge fremskridt med hensyn til at nå EU-målene, bør medlemsstaterne indgive statusrapporter om gennemførelsen af deres partnerskabsaftaler. I 2017 og 2019 udarbejder Kommissionen en strategisk statusrapport på grundlag af sådanne rapporter. ***Medlemsstaterne bør i et bilag til den årlige gennemførelsesrapport inkludere en specifik rapport om operationer, der omfatter finansielle instrumenter.***

Or. en

Ændringsforslag 27
Mojca Kleva

Forslag til forordning
Betragtning 55 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

(55a) Den økonomiske og finansielle krise har vist, at BNP ikke forslår som den eneste indikator for berettigelse til bistand fra FSR-fondene. Det er nødvendigt at foretage en mere nøjagtig vurdering af EU-regionernes faktiske udviklingsniveauer og af det bidrag, medlemsstaterne kan yde til gennemførelsen af projekter, således at de kan sikre en mere hensigtsmæssig og retfærdig fordeling af finansieringsmidlerne blandt medlemsstaterne. Af denne grund anses det for nødvendigt at foretage yderligere forundersøgelser om indførelsen og anvendelsen af yderligere indikatorer for medlemsstaten og tendenser i udviklingsniveauerne for EU-regionerne og medlemsstaterne, der fungerer som supplerende indikatorer for FSR-støtteberettigelse.

Or. en

Ændringsforslag 28
Elisa Ferreira

Forslag til forordning
Betragtning 55 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

(55a) Den økonomiske og finansielle krise har vist, at BNP ikke forslår som den eneste indikator for berettigelse til bistand fra FSR-fondene. Det er nødvendigt at foretage en mere nøjagtig vurdering af EU-regionernes faktiske

udviklingsniveauer og af det bidrag, medlemsstaterne kan yde til projektgennemførelse, således at de kan sikre en mere hensigtsmæssig og retfærdig fordeling af finansieringsmidlerne blandt medlemsstaterne. Af denne grund er det essentielt at kombinere de faktiske niveauer for regionalt BNP med medlemsstatens kapacitet til at bistå egne regioner såvel som til at tage hensyn til mellem- og langsigtede tendenser i den komparative udvikling i regionens BNP.

Or. en

Ændringsforslag 29
Roberts Zile

Forslag til forordning
Betragtning 58

Kommissionens forslag

(58) For at styrke fokus på resultater og nå Europa 2020-målene bør **5 %** af midlerne til målet om investeringer i vækst og beskæftigelse sættes til side som en resultatreserve for hver fond og regionskategori i hver enkelt medlemsstat.

Ændringsforslag

(58) For at styrke fokus på resultater og nå Europa 2020-målene bør **1 %** af midlerne til målet om investeringer i vækst og beskæftigelse sættes til side som en resultatreserve for hver fond og regionskategori i hver enkelt medlemsstat.

Or. en

Begrundelse

I betragtning af at Kommissionen først skal træffe beslutning om bevilling af resultatreserven til programmer og prioriteter, der opfylder delmålene, i 2019, er der grund til at frygte, at medlemsstaterne i den resterende tid af programmeringsperioden ikke vil være i stand til at udtrække eller effektivt anvende så store beløb af den tilsidesatte bevilling. Endvidere er det usikkert, hvilke kriterier der vil blive anvendt på langsigtede programmer, der strækker sig ud over 2014-2020-programmeringsperioden.

Ændringsforslag 30
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 4 – stk. 9

Kommissionens forslag

9. Kommissionen og medlemsstaterne sikrer en effektiv udnyttelse af FSR-fondene, bl.a. gennem overvågning, rapportering **og evaluering**.

Ændringsforslag

9. Kommissionen og medlemsstaterne sikrer en effektiv udnyttelse af FSR-fondene, bl.a. gennem **planlægning, implementering**, overvågning, **evaluering og** rapportering.

Or. en

Ændringsforslag 31
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3a. Hvis en medlemsstat er udsat for midlertidige budgetmæssige vanskeligheder eller alvorlig økonomisk afmatning, kan Kommissionen anmode den pågældende medlemsstat om at vurdere, hvorvidt en revision og ændring af partnerskabsaftalen er hensigtsmæssig og nødvendig for at opfylde EU-målsætningerne for en intelligent, bæredygtig og inklusiv vækst.

Or. en

Ændringsforslag 32
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

5 % af de midler, der tildeles hver FSR-fond og hver medlemsstat, undtagen midler, der tildeles målet om europæiske territorialt samarbejde og afsnit V i EHFF-forordningen, udgør en resultatreserve, der tildeles i overensstemmelse med artikel 20.

Ændringsforslag

1 % af de midler, der tildeles hver FSR-fond og hver medlemsstat, undtagen midler, der tildeles målet om europæiske territorialt samarbejde og afsnit V i EHFF-forordningen, udgør en resultatreserve, der tildeles i overensstemmelse med artikel 20.

Or. en

Begrundelse

I betragtning af at Kommissionen først skal træffe beslutning om bevilling af resultatreserven til programmer og prioriteter, der opfylder delmålene, i 2019, er der grund til at frygte, at medlemsstaterne i den resterende tid af programmeringsperioden ikke vil være i stand til at udtrække eller effektivt anvende så store beløb af den tilsidesatte bevilling. Endvidere er det usikkert, hvilke kriterier der vil blive anvendt på langsigtede programmer, der strækker sig ud over 2014-2020-programmeringsperioden.

Ændringsforslag 33

Philippe Lamberts

for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning

Artikel 21 – overskrift

Kommissionens forslag

Betingelser vedrørende samordningen af medlemsstaternes økonomiske politikker

Ændringsforslag

Forhøjelse af betalinger til medlemsstater med midlertidige budgetmæssige vanskeligheder og alvorlig økonomisk afmatning

Or. en

Ændringsforslag 34

Philippe Lamberts

for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning

Artikel 21

Betingelser vedrørende samordningen af medlemsstaternes økonomiske politikker **udgår**

1. Kommissionen kan anmode en medlemsstat om at revidere og foreslå ændringer af sin partnerskabsaftale og de relevante programmer, hvis det er nødvendigt:

a) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 121, stk. 2, og/eller artikel 148, stk. 4, eller for at understøtte gennemførelsen af foranstaltninger, der er henvendt til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 136, stk. 1

b) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 126, stk. 7

c) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med artikel 7, stk. 2, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer], forudsat at ændringerne anses for at være nødvendige for at korrigere de makroøkonomiske ubalancer, eller

d) for at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne, jf. stk. 4, hvis en medlemsstat opfylder en af følgende betingelser:

(i) Den får stillet finansiel støtte fra Unionen til rådighed i medfør af forordning (EU) nr. 407/2010.

ii) Den får stillet mellemfristet finansiel støtte til rådighed i medfør af Rådets forordning (EF) nr. 332/2002.

iii) Den får stillet finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån i henhold til traktaten om oprettelse af den europæiske stabiliseringsmekanisme.

2. Medlemsstaten forelægger efter højst en måned et forslag til ændring af partnerskabsaftalen og de relevante programmer. Kommissionen fremsætter om nødvendigt bemærkninger højst en måned efter forelæggelsen af ændringerne, og medlemsstaten genfremlægger i så fald et forslag efter højst en måned.

3. Hvis Kommissionen ikke har fremsat bemærkninger, eller hvis der er taget hensyn til dens bemærkninger på tilfredsstillende vis, vedtager Kommissionen hurtigst muligt en afgørelse om godkendelse af ændringerne af partnerskabsaftalen og de relevante programmer.

4. Uanset stk. 1 kan Kommissionen, hvis en medlemsstat får stillet finansiel støtte til rådighed i henhold til stk. 1, litra d), og støtten er knyttet til et tilpasningsprogram, uden forslag fra medlemsstaten ændre partnerskabsaftalen og programmerne med henblik på at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne. For at sikre en effektiv gennemførelse af partnerskabsaftalen og de relevante programmer inddrages Kommissionen i forvaltningen heraf, således som det er angivet i tilpasningsprogrammet eller det aftalememorandum, der er undertegnet med den pågældende medlemsstat.

5. Hvis medlemsstaten ikke imødekommer Kommissionens anmodning, jf. stk. 1, eller ikke efter højst en måned på tilfredsstillende vis besvarer Kommissionens bemærkninger, jf. stk. 2, kan Kommissionen senest tre måneder

efter fremsættelsen af sine bemærkninger vedtage en afgørelse i form af en gennemførelsesretsakt, som suspenderer en del af eller alle betalingerne til de pågældende programmer.

6. Kommissionen suspenderer ved hjælp af gennemførelsesretsakter en del af eller alle betalingerne og forpligtelserne til de pågældende programmer, hvis:

a) Rådet beslutter, at medlemsstaten ikke efterkommer de særlige foranstaltninger, Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) Rådet i henhold til traktatens artikel 126, stk. 8, eller artikel 126, stk. 11, beslutter, at den pågældende medlemsstat ikke har truffet effektive foranstaltninger for at rette op på sit uforholdsmæssigt store underskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer] konkluderer, at medlemsstaten ad to på hinanden følgende omgange ikke har forelagt en tilfredsstillende korrigerende handlingsplan, eller hvis Rådet vedtager en afgørelse om manglende opfyldelse af kravene, jf. artikel 10, stk. 4, i nævnte forordning

d) Kommissionen konkluderer, at medlemsstaten ikke har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf beslutter ikke at tillade udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme konkluderer, at betingelsen knyttet til en finansiell støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den pågældende medlemsstat ikke er opfyldt, og som en konsekvens heraf beslutter ikke

at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

7. Når Kommissionen beslutter at suspendere alle eller en del af betalingerne eller forpligtelserne, jf. henholdsvis stk. 5 og 6, sikrer den, at suspensionen er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet og effektiv, under hensyntagen til den pågældende medlemsstats økonomiske og sociale forhold og under overholdelse af princippet om ligebehandling af medlemsstaterne, især hvad angår suspensionens virkninger for den pågældende medlemsstats økonomi.

8. Kommissionen ophæver straks suspensionen af betalinger og forpligtelser, hvis medlemsstaten har foreslået ændringer af partnerskabsaftalen og de relevante programmer ifølge Kommissionens anmodning og Kommissionen har godkendt ændringerne, og, hvis det er relevant:

a) Rådet har besluttet, at medlemsstaten efterkommer de særlige foranstaltninger, Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud er suspenderet, jf. artikel 9 i forordning (EF) nr. 1467/97, eller Rådet i henhold til traktatens artikel 126, stk. 12, har besluttet at ophæve afgørelsen om, at der foreligger et uforholdsmæssigt stort overskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 2, i forordning (EU) nr. [...] [EIP-forordningen] har godkendt den korrigerende handlingsplan, som den pågældende medlemsstat har forelagt, eller proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store ubalancer er suspenderet, jf. artikel 10, stk. 5, i nævnte forordning, eller Rådet har afsluttet proceduren i forbindelse med

uforholdsmæssigt store ubalancer, jf. artikel 11 i nævnte forordning

d) Kommissionen har konkluderet, at medlemsstaten har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf har tilladt udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme har konkluderet, at betingelsen knyttet til en finansiell støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den pågældende medlemsstat er opfyldt, og som en konsekvens heraf besluttet at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

Samtidig beslutter Rådet efter forslag fra Kommissionen at genopføre de suspenderede forpligtelser på budgettet, jf. artikel 8 i Rådets forordning (EU) nr. [...] om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020.

Or. en

Ændringsforslag 35
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 21

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Betingelser vedrørende samordningen af medlemsstaternes økonomiske politikker

udgår

1. Kommissionen kan anmode en medlemsstat om at revidere og foreslå ændringer af sin partnerskabsaftale og de relevante programmer, hvis det er nødvendigt:

a) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 121, stk. 2, og/eller artikel 148, stk. 4, eller for at understøtte gennemførelsen af foranstaltninger, der er henvendt til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 136, stk. 1

b) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 126, stk. 7

c) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med artikel 7, stk. 2, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer], forudsat at ændringerne anses for at være nødvendige for at korrigere de makroøkonomiske ubalancer, eller

d) for at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne, jf. stk. 4, hvis en medlemsstat opfylder en af følgende betingelser:

i) Den får stillet finansiell støtte fra Unionen til rådighed i medfør af forordning (EU) nr. 407/2010.

ii) Den får stillet mellemfristet finansiell støtte til rådighed i medfør af Rådets forordning (EF) nr. 332/2002.

iii) Den får stillet finansiell støtte til rådighed i form af et ESM-lån i henhold til traktaten om oprettelse af den europæiske stabiliseringsmekanisme.

2. Medlemsstaten forelægger efter højst en måned et forslag til ændring af partnerskabsaftalen og de relevante programmer. Kommissionen fremsætter

om nødvendigt bemærkninger højst en måned efter forelæggelsen af ændringerne, og medlemsstaten genfremlægger i så fald et forslag efter højst en måned.

3. Hvis Kommissionen ikke har fremsat bemærkninger, eller hvis der er taget hensyn til dens bemærkninger på tilfredsstillende vis, vedtager Kommissionen hurtigst muligt en afgørelse om godkendelse af ændringerne af partnerskabsaftalen og de relevante programmer.

4. Uanset stk. 1 kan Kommissionen, hvis en medlemsstat får stillet finansiel støtte til rådighed i henhold til stk. 1, litra d), og støtten er knyttet til et tilpasningsprogram, uden forslag fra medlemsstaten ændre partnerskabsaftalen og programmerne med henblik på at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne. For at sikre en effektiv gennemførelse af partnerskabsaftalen og de relevante programmer inddrages Kommissionen i forvaltningen heraf, således som det er angivet i tilpasningsprogrammet eller det aftalememorandum, der er undertegnet med den pågældende medlemsstat.

5. Hvis medlemsstaten ikke imødekommer Kommissionens anmodning, jf. stk. 1, eller ikke efter højst en måned på tilfredsstillende vis besvarer Kommissionens bemærkninger, jf. stk. 2, kan Kommissionen senest tre måneder efter fremsættelsen af sine bemærkninger vedtage en afgørelse i form af en gennemførelsesretsakt, som suspenderer en del af eller alle betalingerne til de pågældende programmer.

6. Kommissionen suspenderer ved hjælp af gennemførelsesretsakter en del af eller alle betalingerne og forpligtelserne til de pågældende programmer, hvis:

a) Rådet beslutter, at medlemsstaten ikke efterkommer de særlige foranstaltninger,

Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) Rådet i henhold til traktatens artikel 126, stk. 8, eller artikel 126, stk. 11, beslutter, at den pågældende medlemsstat ikke har truffet effektive foranstaltninger for at rette op på sit uforholdsmæssigt store underskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer] konkluderer, at medlemsstaten ad to på hinanden følgende omgange ikke har forelagt en tilfredsstillende korrigerende handlingsplan, eller hvis Rådet vedtager en afgørelse om manglende opfyldelse af kravene, jf. artikel 10, stk. 4, i nævnte forordning

d) Kommissionen konkluderer, at medlemsstaten ikke har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf beslutter ikke at tillade udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme konkluderer, at betingelsen knyttet til en finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den pågældende medlemsstat ikke er opfyldt, og som en konsekvens heraf beslutter ikke at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

7. Når Kommissionen beslutter at suspendere alle eller en del af betalingerne eller forpligtelserne, jf. henholdsvis stk. 5 og 6, sikrer den, at suspensionen er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet og effektiv, under hensyntagen til den pågældende medlemsstats økonomiske og sociale forhold og under overholdelse af

princippet om ligebehandling af medlemsstaterne, især hvad angår suspensionens virkninger for den pågældende medlemsstats økonomi.

8. Kommissionen ophæver straks suspensionen af betalinger og forpligtelser, hvis medlemsstaten har foreslået ændringer af partnerskabsaftalen og de relevante programmer ifølge Kommissionens anmodning og Kommissionen har godkendt ændringerne, og, hvis det er relevant:

a) Rådet har besluttet, at medlemsstaten efterkommer de særlige foranstaltninger, Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud er suspenderet, jf. artikel 9 i forordning (EF) nr. 1467/97, eller Rådet i henhold til traktatens artikel 126, stk. 12, har besluttet at ophæve afgørelsen om, at der foreligger et uforholdsmæssigt stort overskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 2, i forordning (EU) nr. [...] [EIP-forordningen] har godkendt den korrigerende handlingsplan, som den pågældende medlemsstat har forelagt, eller proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store ubalancer er suspenderet, jf. artikel 10, stk. 5, i nævnte forordning, eller Rådet har afsluttet proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store ubalancer, jf. artikel 11 i nævnte forordning

d) Kommissionen har konkluderet, at medlemsstaten har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf har tilladt udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende

medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme har konkluderet, at betingelsen knyttet til en finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den pågældende medlemsstat er opfyldt, og som en konsekvens heraf besluttet at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

Samtidig beslutter Rådet efter forslag fra Kommissionen at genopføre de suspenderede forpligtelser på budgettet, jf. artikel 8 i Rådets forordning (EU) nr. [...] om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020.

Or. en

Begrundelse

Der skal ikke knyttes nogen forbindelse mellem samhørighedspolitik og medlemsstaternes økonomiske styring. En suspension fra Kommissionens side af alle eller en del af betalingerne og forpligtelserne vil kun virke forværrende på den makroøkonomiske situation i medlemsstaterne.

Ændringsforslag 36 Herbert Dorfmann

Forslag til forordning Artikel 21

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Betingelser vedrørende samordningen af medlemsstaternes økonomiske politikker

udgår

1. Kommissionen kan anmode en medlemsstat om at revidere og foreslå ændringer af sin partnerskabsaftale og de relevante programmer, hvis det er nødvendigt:

a) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med

traktatens artikel 121, stk. 2, og/eller artikel 148, stk. 4, eller for at understøtte gennemførelsen af foranstaltninger, der er henvendt til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 136, stk. 1

b) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med traktatens artikel 126, stk. 7

c) for at understøtte gennemførelsen af en henstilling fra Rådet, der er rettet til den pågældende medlemsstat, og som er vedtaget i overensstemmelse med artikel 7, stk. 2, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer], forudsat at ændringerne anses for at være nødvendige for at korrigere de makroøkonomiske ubalancer, eller

d) for at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne, jf. stk. 4, hvis en medlemsstat opfylder en af følgende betingelser:

i) Den får stillet finansiel støtte fra Unionen til rådighed i medfør af forordning (EU) nr. 407/2010.

ii) Den får stillet mellemfristet finansiel støtte til rådighed i medfør af Rådets forordning (EF) nr. 332/2002.

iii) Den får stillet finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån i henhold til traktaten om oprettelse af den europæiske stabiliseringsmekanisme.

2. Medlemsstaten forelægger efter højst en måned et forslag til ændring af partnerskabsaftalen og de relevante programmer. Kommissionen fremsætter om nødvendigt bemærkninger højst en måned efter forelæggelsen af ændringerne, og medlemsstaten genfremlægger i så fald et forslag efter

højest en måned.

3. Hvis Kommissionen ikke har fremsat bemærkninger, eller hvis der er taget hensyn til dens bemærkninger på tilfredsstillende vis, vedtager Kommissionen hurtigst muligt en afgørelse om godkendelse af ændringerne af partnerskabsaftalen og de relevante programmer.

4. Uanset stk. 1 kan Kommissionen, hvis en medlemsstat får stillet finansiel støtte til rådighed i henhold til stk. 1, litra d), og støtten er knyttet til et tilpasningsprogram, uden forslag fra medlemsstaten ændre partnerskabsaftalen og programmerne med henblik på at maksimere de disponible FSR-fondes virkninger for vækst og konkurrenceevne. For at sikre en effektiv gennemførelse af partnerskabsaftalen og de relevante programmer inddrages Kommissionen i forvaltningen heraf, således som det er angivet i tilpasningsprogrammet eller det aftalememorandum, der er undertegnet med den pågældende medlemsstat.

5. Hvis medlemsstaten ikke imødekommer Kommissionens anmodning, jf. stk. 1, eller ikke efter højest en måned på tilfredsstillende vis besvarer Kommissionens bemærkninger, jf. stk. 2, kan Kommissionen senest tre måneder efter fremsættelsen af sine bemærkninger vedtage en afgørelse i form af en gennemførelsesretsakt, som suspenderer en del af eller alle betalingerne til de pågældende programmer.

6. Kommissionen suspenderer ved hjælp af gennemførelsesretsakter en del af eller alle betalingerne og forpligtelserne til de pågældende programmer, hvis:

a) Rådet beslutter, at medlemsstaten ikke efterkommer de særlige foranstaltninger, Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) Rådet i henhold til traktatens artikel

126, stk. 8, eller artikel 126, stk. 11, beslutter, at den pågældende medlemsstat ikke har truffet effektive foranstaltninger for at rette op på sit uforholdsmæssigt store underskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 3, i forordning (EU) nr. .../2011 [om forebyggelse og korrektion af makroøkonomiske ubalancer] konkluderer, at medlemsstaten ad to på hinanden følgende omgange ikke har forelagt en tilfredsstillende korrigerende handlingsplan, eller hvis Rådet vedtager en afgørelse om manglende opfyldelse af kravene, jf. artikel 10, stk. 4, i nævnte forordning

d) Kommissionen konkluderer, at medlemsstaten ikke har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf beslutter ikke at tillade udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme konkluderer, at betingelsen knyttet til en finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den pågældende medlemsstat ikke er opfyldt, og som en konsekvens heraf beslutter ikke at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

7. Når Kommissionen beslutter at suspendere alle eller en del af betalingerne eller forpligtelserne, jf. henholdsvis stk. 5 og 6, sikrer den, at suspensionen er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet og effektiv, under hensyntagen til den pågældende medlemsstats økonomiske og sociale forhold og under overholdelse af princippet om ligebehandling af medlemsstaterne, især hvad angår suspensionens virkninger for den pågældende medlemsstats økonomi.

8. Kommissionen ophæver straks suspensionen af betalinger og forpligtelser, hvis medlemsstaten har foreslået ændringer af partnerskabsaftalen og de relevante programmer ifølge Kommissionens anmodning og Kommissionen har godkendt ændringerne, og, hvis det er relevant:

a) Rådet har besluttet, at medlemsstaten efterkommer de særlige foranstaltninger, Rådet har vedtaget i henhold til traktatens artikel 136, stk. 1

b) proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud er suspenderet, jf. artikel 9 i forordning (EF) nr. 1467/97, eller Rådet i henhold til traktatens artikel 126, stk. 12, har besluttet at ophæve afgørelsen om, at der foreligger et uforholdsmæssigt stort overskud

c) Rådet i overensstemmelse med artikel 8, stk. 2, i forordning (EU) nr. [...] [EIP-forordningen] har godkendt den korrigerende handlingsplan, som den pågældende medlemsstat har forelagt, eller proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store ubalancer er suspenderet, jf. artikel 10, stk. 5, i nævnte forordning, eller Rådet har afsluttet proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store ubalancer, jf. artikel 11 i nævnte forordning

d) Kommissionen har konkluderet, at medlemsstaten har truffet foranstaltninger til at gennemføre det tilpasningsprogram, der er omhandlet i forordning (EU) nr. 407/2010 eller (EF) nr. 332/2002, og som konsekvens heraf har tilladt udbetaling af den finansielle støtte, der er ydet til den pågældende medlemsstat, eller

e) bestyrelsen for den europæiske stabiliseringsmekanisme har konkluderet, at betingelsen knyttet til en finansiel støtte til rådighed i form af et ESM-lån til den

pågældende medlemsstat er opfyldt, og som en konsekvens heraf besluttet at udbetale den stabilitetsstøtte, der er ydet til den.

Samtidig beslutter Rådet efter forslag fra Kommissionen at genopføre de suspenderede forpligtelser på budgettet, jf. artikel 8 i Rådets forordning (EU) nr. [...] om fastlæggelse af den flerårige finansielle ramme for årene 2014-2020.

Or. en

Ændringsforslag 37
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 22 – overskrift

Kommissionens forslag

Forhøjelse af betalinger til medlemsstater med midlertidige budgetproblemer

Ændringsforslag

Forhøjelse af betalinger til medlemsstater med midlertidige budgetproblemer *og alvorlig økonomisk afmatning, jf. forordning (EF) nr. 1466/97 og forordning (EF) nr. 1467/97.*

Or. en

Ændringsforslag 38
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 22 – stk. 1 – afsnit 1 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

ca) Den berørte medlemsstat er i en situation med alvorlig økonomisk afmatning, jf. forordning (EF) nr. 1466/97 og forordning (EF) nr.

Ændringsforslag 39
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 24 – stk. 5

Kommissionens forslag

5. Hvert program, bortset fra dem, hvor der ydes teknisk bistand under et særligt program, indeholder det vejledende støttebeløb, der skal anvendes til målsætningerne vedrørende klimaforandringer.

Ændringsforslag

udgår

Begrundelse

Med henblik på at maksimere effekten af politikken til gennemførelse af EU-prioriteterne, skal alle de tematiske målsætninger, som Kommissionen har opstillet i sit forslag, behandles ensartet.

Ændringsforslag 40
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Kommissionen fremsætter bemærkninger senest tre måneder efter forelæggelsen af programmet. Medlemsstaten forelægger Kommissionen alle nødvendige supplerende oplysninger og, hvor det er relevant, ændrer det foreslåede program.

Ændringsforslag

2. Kommissionen fremsætter **behørigt begrundede** bemærkninger senest tre måneder efter forelæggelsen af programmet. Medlemsstaten forelægger Kommissionen alle nødvendige supplerende oplysninger og, hvor det er relevant, ændrer det foreslåede program **i overensstemmelse hermed.**

Begrundelse

Kommissionen skal sikre, at der træffes velbegrundede beslutninger.

Ændringsforslag 41
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. På en medlemsstats initiativ kan FSR-fondene yde støtte til forberedende arbejde, forvaltning, overvågning, evaluering, information og kommunikation, networking, tvistbilæggelse samt kontrol og revision. Medlemsstaterne kan anvende FSR-fondene til at støtte foranstaltninger til reduktion af administrative byrder for støttemodtagerne, herunder elektroniske dataudvekslingssystemer, og foranstaltninger til at styrke kapaciteten hos medlemsstaternes myndigheder og støttemodtagere til at forvalte og anvende FSR-fondene. Disse foranstaltninger kan omfatte forudgående og efterfølgende programmeringsperioder.

Ændringsforslag

1. På en medlemsstats initiativ kan FSR-fondene yde støtte til forberedende arbejde, forvaltning, overvågning, evaluering, information og kommunikation, networking, tvistbilæggelse samt kontrol og revision. Medlemsstaterne kan anvende FSR-fondene til at støtte foranstaltninger til reduktion af administrative byrder for støttemodtagerne, herunder elektroniske dataudvekslingssystemer, og foranstaltninger til at styrke kapaciteten hos medlemsstaternes myndigheder og støttemodtagere til at forvalte og anvende FSR-fondene. Disse foranstaltninger kan omfatte forudgående og efterfølgende programmeringsperioder ***og skal være beregnet på at implementere langsigtet institutionel kapacitet.***

Ændringsforslag 42
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 56 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Kommissionen definerer klart de former for støtte, der er omtalt i stk. 1 i denne

**forordning sammen med tilhørende
berettigelseskriterier inden begyndelsen
på programmeringsperioden 2014-2020.**

Or. en

Begrundelse

Det er nødvendigt med klare definitioner af, hvad der forstås ved "priser" og "bistand der skal tilbagebetales", og af, hvilke betingelser der er gældende for sidstnævnte størrelse.

**Ændringsforslag 43
Nikolaos Chountis**

**Forslag til forordning
Artikel 82 – stk. 2 – afsnit 2**

Kommissionens forslag

De tre kategorier af regioner afgrænses på grundlag af, hvordan deres BNP pr. indbygger, målt i købekraftspariteter og beregnet på grundlag af EU-tal for perioden **2006-2008**, relaterer sig til det gennemsnitlige BNP i EU-27 i samme referenceperiode.

Ændringsforslag

De tre kategorier af regioner afgrænses på grundlag af, hvordan deres BNP pr. indbygger, målt i købekraftspariteter og beregnet på grundlag af EU-tal for perioden **2009-2013**, relaterer sig til det gennemsnitlige BNP i EU-27 i samme referenceperiode.

Or. el

Begrundelse

Για τη μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα της χρήσης και του σχεδιασμού των διαρθρωτικών ταμείων, θα πρέπει να λαμβάνεται το ΑΕγΠ της πιο πρόσφατης περιόδου, σε σχέση με την προγραμματική περίοδο, εν προκειμένω την περίοδο 2014-2020. Πόσο μάλλον αυτή την περίοδο, όπου η οικονομική κρίση που ξεκίνησε το 2008, έχει μεταβάλλει ριζικά τις οικονομικές και κοινωνικές δομές των περιφερειών των κρατών-μελλών, κάτι που πρέπει να ληφθεί υπόψη, στο σχεδιασμό και την κατανομή των διαρθρωτικών ταμείων. Για αυτούς τους λόγους, θα πρέπει να χρησιμοποιούνται στοιχεία του ΑΕγΠ και ΑΕΕ, όσο το δυνατό πιο πρόσφατα.

**Ændringsforslag 44
Nikolaos Chountis**

Forslag til forordning
Artikel 82 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag

Samhørighedsfonden støtter de medlemsstater, hvis bruttonationalindkomst (BNI) pr. indbygger, målt i købekraftspariteter og beregnet på grundlag af EU-tal for perioden **2007-2009**, er mindre end 90 % af den gennemsnitlige BNI pr. indbygger i EU-27 i samme referenceperiode.

Ændringsforslag

Samhørighedsfonden støtter de medlemsstater, hvis bruttonationalindkomst (BNI) pr. indbygger, målt i købekraftspariteter og beregnet på grundlag af EU-tal for perioden **2009-2013**, er mindre end 90 % af den gennemsnitlige BNI pr. indbygger i EU-27 i samme referenceperiode.

Or. el

Begrundelse

Για τη μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα της χρήσης και του σχεδιασμού των διαρθρωτικών ταμείων, θα πρέπει να λαμβάνεται το ΑΕγΠ της πιο πρόσφατης περιόδου, σε σχέση με την προγραμματική περίοδο, εν προκειμένω την περίοδο 2014-2020. Πόσο μάλλον αυτή την περίοδο, όπου η οικονομική κρίση που ξεκίνησε το 2008, έχει μεταβάλλει ριζικά τις οικονομικές και κοινωνικές δομές των περιφερειών των κρατών-μελών, κάτι που πρέπει να ληφθεί υπόψη, στο σχεδιασμό και την κατανομή των διαρθρωτικών ταμείων. Για αυτούς τους λόγους, θα πρέπει να χρησιμοποιούνται στοιχεία του ΑΕγΠ και ΑΕΕ, όσο το δυνατό πιο πρόσφατα.

Ændringsforslag 45
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 84 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag

a) støtteberettiget befolkning, regional velstand, national velstand og arbejdsløshedsprocent for de mindre udviklede regioner og overgangsregionerne

Ændringsforslag

a) støtteberettiget befolkning, regional velstand, national velstand, **korrigeret netto-disponibel indkomst pr. indbygger** og arbejdsløshedsprocent for de mindre udviklede regioner og overgangsregionerne

Or. en

Ændringsforslag 46
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 84 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag

b) støtteberettiget befolkning, regional velstand, arbejdsløshedsprocent, beskæftigelsesfrekvens, uddannelsesniveau og befolkningstæthed for mere udviklede regioner

Ændringsforslag

b) støtteberettiget befolkning, regional velstand, arbejdsløshedsprocent, beskæftigelsesfrekvens, uddannelsesniveau, **korrigeret netto-disponibel indkomst pr. indbygger, demografisk sårbarhed, social skrøbelighed** og befolkningstæthed for mere udviklede regioner

Or. en

Ændringsforslag 47
Roberts Zile

Forslag til forordning
Artikel 84 – stk. 6

Kommissionens forslag

6. **5 %** af midlerne til målet om investeringer i vækst og beskæftigelse udgør resultatreserven, som fordeles i overensstemmelse med artikel 20.

Ændringsforslag

6. **1 %** af midlerne til målet om investeringer i vækst og beskæftigelse udgør resultatreserven, som fordeles i overensstemmelse med artikel 20.

Or. en

Begrundelse

I betragtning af at Kommissionen først skal træffe beslutning om bevilling af resultatreserven til programmer og prioriteter, der opfylder delmålene, i 2019, er der grund til at frygte, at medlemsstaterne i den resterende tid af programmeringsperioden ikke vil være i stand til at udtrække eller effektivt anvende så store beløb af den tilsidesatte bevilling. Endvidere er det usikkert, hvilke kriterier der vil blive anvendt på langsigtede programmer, der strækker sig ud over 2014-2020-programmeringsperioden.

Ændringsforslag 48
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 134 – stk. 1 – litra f

Kommissionens forslag

f) en resultatgennemgang dokumenterer, at et prioriteret felt ikke har realiseret de delmål, der er fastsat i resultatrammen

udgår

Ændringsforslag

Or. en

Ændringsforslag 49
Philippe Lamberts
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 134 – stk. 1 – litra g

Kommissionens forslag

g) medlemsstaten ikke reagerer eller ikke svarer på tilfredsstillende vis, jf. artikel 20, stk. 3

udgår

Ændringsforslag

Or. en